

No. 36937

Nauru

Declaration of acceptance of the obligations contained in the Charter of the United Nations. 16 April 1999

Entry into force: *14 September 1999*

Authentic text: *English*

Registration with the Secretariat of the United Nations: *ex officio, 1 September 2000*

Nauru

Déclaration d'acceptation des obligations de la Charte des Nations Unies. 16 avril 1999

Entrée en vigueur : *14 septembre 1999*

Texte authentique : *anglais*

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : *d'office, 1er septembre 2000*

[ENGLISH TEXT -- TEXTE ANGLAIS]

"In connection with the application by the Republic of Nauru for membership in the United Nations,

And in accordance with the requirements contained in rule 58 of the provisional rules of procedure of the Security Council and rule 134 of the rules of procedure of the General Assembly,

I, Bernard Dowiyogo, have the honour and am duly authorized, on behalf of the Republic of Nauru, to declare that the Republic of Nauru accepts the obligations contained in the Charter of the United Nations and solemnly undertakes to fulfill them."

BERNARD DOWIYOGO
President
and
Minister for External Affairs

[TRANSLATION -- TRADUCTION]

En ce qui concerne la demande d'admission de la République de Nauru à l'Organisation des Nations Unies, et

Conformément aux dispositions de l'article 58 du Règlement intérieur provisoire du Conseil de sécurité et de l'article 134 du Règlement intérieur de l'Assemblée générale,

Je, Bernard Dowiyogo, ai l'honneur, et suis dûment autorisé à cet effet, au nom de la République de Nauru, de déclarer que la République de Nauru accepte les obligations énoncées dans la Charte des Nations Unies et s'engage solennellement à s'en acquitter.

Le Président et Ministre des affaires étrangères,
BERNARD DOWIYOGO